Reference Sources on Hawai‘i Place Names

Hawaiian Collection
Hamilton Library
University of Hawai‘i at Mānoa
Jodie Mattos, Dore Minatodani & Kapena Shim
Revised April 2016

General sources:

Sources on islands:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Dictionaries of places</th>
<th>Sources on islands</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Kaua‘i</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>O‘ahu</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Moloka‘i</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Lāna‘i</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Kaho‘olawe</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Maui</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Hawai‘i Island</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

In addition to the resources below, search for your place name or district in:

- Hawai‘i Voyager (http://library.manoa.hawaii.edu/)--for books and av materials
- Hawai‘i Pacific Journal Index (http://hpji.lib.hawaii.edu)--for articles in Hawai‘i magazines & journals

GENERAL SOURCES

DICTIONARIES OF PLACES

1  AUTHOR    Clark, John
            TITLE     Hawai‘i place names: shores, beaches, and surf sites
            CALL NO.  DU622 .C546 2002 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)

2  AUTHOR    Clark, John
            TITLE     North Shore place names: Kahuku to Ka‘ena
            CALL NO.  DU628.O3 .C59 2014 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn)

3  AUTHOR    Pukui, Mary Kawena
            TITLE     Place names of Hawaii
            CALL NO.  DU622 .P79 1976 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

4  WEB SITE  ULUKAU
            http://www.ulukau.com
- Hawaiian Dictionaries
- Includes Hawai‘i Place Names and Place Names of Hawaii

Locations: Hawn Place Names Ref......in Hawn reading room
Hawn Ref...........................in Hawn reading room
Hawn..................................in Hawn stacks, request online
Hamilton in general Hamilton stacks
Hamilton Ref......in Hamilton ref areas
A Catalog of Hawaiian Place Names Compiled from the Records of the Boundary Commission and The Board of Commissioners to Quiet Land Titles of the Kingdom of Hawaii

5 WEB SITE Lloyd J. Soehren's Catalogs of Hawai'i Place Names
http://www.useapencil.org/soehren/multisearch.html
NOTE Compiled from the records of the Boundary Commission and the Board of Commissioners to Quiet Land Titles. Includes Kaua‘i, O‘ahu, Moloka‘i, Lāna‘i and Hawa‘i, but not Ka‘ula, Leeward Island, Lehua, Nihoa and Ni‘ihau. Also available on Ulukau:

6 WEB SITE PAPAKILO DATABASE
Includes historic sites database, mahele aina index, maps. Requires registration and login.

TRADITIONAL SOURCES

1 AUTHOR Handy, E.S. Craighill (Edward Smith Craighill), 1892-
TITLE Native planters in old Hawaii: their life, lore, and environment
CALL NO. AM101 .B442 no.233 1991 (located in Hawn Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)
NOTE: See index to subjects and chants.

2 AUTHOR Hommon, Robert J.
TITLE Use and control of Hawaiian inter-island channels, Polynesian Hawaii, A.D. 1400-1794.
CALL NO. DU626 .H66 1975a (located in Hawn and Hamilton)
NOTE: Includes sections on
• "InterIsland Canoe Voyages,"
• "Naval Battles and Similar Incidents,"
• "Legal Control of Channel Use,"
• "List of Geographical Names Found in Accounts of Ancient Inter-island Canoe Voyages."

3 AUTHOR Kamakau, Samuel Manaiakalani, 1815-1876.
TITLE Ruling chiefs of Hawaii
CALL NO. DU624.65 .K3413 1992 (located in Hawn Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)
NOTE: Check place names in index.
See also appendices:
I. Battles Of/At
III. Heiau Name and/or Location
IV. Mele and Chants
V. Sayings

4 WEB SITE: Hawaiian Ethnographic Notes (HEN Index)
http://www2.bishopmuseum.org/HEN/index.asp
NOTE: Index to Hawaiian ethnological material published in Hawaiian language newspapers and from other sources, translated by Mary Kawena Pukui.
NOTE: BROWSE headings, such as
• Heiau
• Land
- Lore
- Place Names
- Rain

Hawaiian Ethnological Notes are located at the Bishop Museum Archives.

### HISTORICAL ACCOUNTS OF PLACES

<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>AUTHOR</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
<th>LOCATION</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Kirch, Patrick Vinton.</td>
<td>Legacy of the landscape: an illustrated guide to Hawaiian archaeological sites</td>
<td>GN875 .H3 K55 1996 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Knight, Cynthia D.</td>
<td>Foreigners' observations of Hawaii in the early 1820s: a selected bibliography and index to journal accounts</td>
<td>Z4708 .A4 K58 1987 (located in Hawn Ref and Hawn)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>NOTE:</td>
<td>Provides foreign views.</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>NOTE:</td>
<td>Check General index: 1875-1932 and Name index: 1875-1932</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

### PHOTOGRAPHS

<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>AUTHOR</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
<th>LOCATION</th>
</tr>
</thead>
</table>

### LEGENDS AND ‘ÔLELO NO‘EAU (PROVERBS)

<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
<th>LOCATION</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Hawaiian legends index</td>
<td>GR110 .H38 H39 1989 (located in Hawn Place Names Ref and Hamilton Ref)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>NOTE</td>
<td>Check for place name, then check for full citations and call numbers of books in the front section of volume 1. Some of the books of legends and stories are on Hawn Ref, others must be requested online.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>NOTE:</td>
<td>Check &quot;Index to Place Names,&quot; pp. 344 +</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td></td>
<td>Hawaii aloha</td>
<td>GR385 .H3 H38 (located in Hawn folio)</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>NOTE:</td>
<td>Issues include segments of legends and articles, including: Na wahi pana o ka mokupuni o Kauai, He moolelo hai kupuna a kuauhau no na alii o Hawaii nei, Kekahi mau wahi pana o Waikiki-waena. Not indexed. In Hawaiian.</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

WEB SITE: [Hawaiian legends index (revised edition, 2010)](http://www.manoa.hawaii.edu/hawaiiancollection/legends/)
<table>
<thead>
<tr>
<th>AUTHOR</th>
<th>Wilson, DeEtta C.</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>Index to Hawaiian legends in English, an annotated bibliography</td>
</tr>
<tr>
<td>CALL NO.</td>
<td>Z5984 .H38 L4 1979 Index 1990 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton Ref)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**MAPS**

The UHM Library's Map Collection provides services on an appointment basis. See [http://guides.library.hawaii.edu/magis](http://guides.library.hawaii.edu/magis) for more information.

<table>
<thead>
<tr>
<th>WEB SITE</th>
<th>Hawai‘i Map Resources</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td><a href="http://www2.hawaii.edu/~sueoka/">http://www2.hawaii.edu/~sueoka/</a></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**NOTE:** Links to historic maps, Sanborn Fire Insurance Maps, aerial photographs, topographic maps

<table>
<thead>
<tr>
<th>AUTHOR</th>
<th>Bier, James Allen</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>SERIES TITLE</td>
<td>Reference maps of the islands of Hawai‘i</td>
</tr>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>O‘ahu, Hawai‘i, the Gathering Place. G4382 .O2 1996 B5 (Hawn Ref, Hawn)</td>
</tr>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>Kau‘a‘i, the Garden Isle. G4382 .K4 2004 B5 (Hawn Ref)</td>
</tr>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>Map of Moloka‘i, the friendly isle, Lāna‘i, the private isle. G4382 .M6 2002 B5</td>
</tr>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>Hawai‘i, the Valley isle. G4382 .M3 2002 B5 (Hawn Ref, Hawn)</td>
</tr>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>Hawai‘i, the Big Island. G4382 .H3 2002 B5 (Hawn Ref, Hawn, Hamilton)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>AUTHOR</th>
<th>Coulter, John Wesley, 1893-1967.</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>A gazetteer of the territory of Hawaii</td>
</tr>
<tr>
<td>CALL NO.</td>
<td>AS36 .H32 R4 no.11 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and in microform)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**NOTE:**
- "References on Hawaiian place-names": p.238-239. Provides information on latitude and longitude and the maps on which these places appear.
- Chapter "Districts in the Hawaiian Islands"
- Essay "Hawaiian Toponymy" [place names] by John Wesley Coulter.

<table>
<thead>
<tr>
<th>AUTHOR</th>
<th>Nishimura, Cora.</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>TITLE</td>
<td>A carto-bibliography of pre-1900 maps in the Map Collection of Hamilton Library, University of Hawai‘i</td>
</tr>
<tr>
<td>CALL NO.</td>
<td>GA419.5 .N57 1996 (located in Hawn)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**NOTE:** The index includes references to maps of ahupua‘a, fishponds, heiau, land commission awards, land grants, the islands, and other specific places.

**HEIAU**

<table>
<thead>
<tr>
<th>TITLE</th>
<th>Complete list of Heiaus (temples) and sites: Hawai‘i - Maui - Molokai - Lanai - Oahu - Kauai</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>CALL NO.</td>
<td>HAWN REPRINT 023.13 (located in Hawn)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**NOTE:** From: Thrum’s Hawaiian annual for 1938, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1938), pp. 121-142

Locations:  
- Hawn Place Names Ref....in Hawn reading room  
- Hamilton in general Hamilton stacks  
- Hawn Ref................................in Hawn reading room  
- Hamilton Ref....in Hamilton ref areas  
- Hawn.....................................in Hawn stacks, request online
2 TITLE Completing Oahu's Heiau search  
CALL NO. HAWN REPRINT 023.16 (located in Hawn)  
NOTE: From Thrum's Hawaiian annual for 1916, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1915) pp. 87-91

3 TITLE Heiaus and heiau sites throughout the Hawaiian Islands; omitting Koas, or places of offering to Kuula, the deity of fisher folk  
CALL NO. HAWN REPRINT 023.12 (located in Hawn)  
NOTE: From Thrum's Hawaiian annual for 1907, 1908, 1909, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1906, 1907, 1908)

4 TITLE Heiaus; their kinds, construction, ceremonies, etc. - translated from the writings of S.M. Kamakau and others  
CALL NO. HAWN REPRINT 023.11 (located in Hawn)  
NOTE: From Thrum's Hawaiian annual for 1910, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1909), pp. 53-71

5 TITLE Maui's heiaus and heiau sites revised [updated list of heiau]  
CALL NO. HAWN REPRINT 023.17 (located in Hawn)  
NOTE: From Thrum's Hawaiian annual for 1917, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1916), pp. 52-61

6 TITLE More Maui heiau sites  
CALL NO. HAWN REPRINT 023.18 (located in Hawn)  
NOTE: From Thrum's Hawaiian annual for 1918, the reference book of information and statistics relating to the Territory of Hawaii, of value to merchants, tourists and others (1917), pp. 125-128

7 AUTHOR Stokes, John F. G.  
TITLE Heiau of the Island of Hawaii: a historic survey of native Hawaiian temple sites  
CALL NO. GN4 .B57 no.2 (located in Hawn and Hamilton)

8 TITLE Wailua complex of heiaus--Kauai.  
CALL NO. DU629 .W448 W35 1962 (located in Hawn)

FISHPONDS

1 TITLE Fishponds of Hawaii'i: 1993  
photography by Franco Salmoiraghi  
CALL NO. DU621.5 .S73 1993 (located in Hawn)  
NOTE: Calendar, with photographs and brief descriptions.

2 TITLE Hawaii'i in-depth studies: Hawaiian fishpond study  
CALL NO. SH35 .H3 D46 1990b (located in Hawn and Hamilton)

3 TITLE Hawaiian fishpond study: islands of Hawaii'i, Maui, Lana'i and Kaua'i  
CALL NO. SH35 .H3 D46 1990 (located in Hawn and Hamilton)
4 TITLE Hawaiian fishpond study: islands of O‘ahu, Moloka‘i, and Hawai‘i
CALL NO. SH35 .H3 D46 1989 (located in Hawn and Hamilton)

5 TITLE Maui, Lana‘i and Kaua‘i in-depth studies: Hawaiian fishpond study
CALL NO. SH35 .H3 D46 1990c (located in Hawn and Hamilton)

PLACES IN SONGS AND CHANTS

1 WEB SITE Hawaiian Chants: An Index of Published Sources and Audio Recordings
Researchers and compiled by Amy K. Stillman
http://www.useapencil.org/aks/chants_search.php

2 WEB SITE Hawaiian Songs: An Index of Published Songbooks
Researchers and compiled by Amy K. Stillman
http://www.useapencil.org/aks/songs_search.php

3 WEB SITE Hawai‘i Sheet Music Index
http://hawaiisheetmusic.lib.hawaii.edu/
NOTE 1,300 bibliographic records of Hawaiian songs and sheet music in the Bishop Museum Library, the Hawai‘i State Library and the UH Mānoa Library's Hawaiian Collection

WINDS AND RAINS ASSOCIATED WITH PLACES

1 AUTHOR Akana, Collette Leimomi
TITLE Hänau ka ua: Hawaiian rain names
CALL NO. PL6449 .A43 2015 (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)

2 AUTHOR Alvarado, Genie
TITLE Index of rains
CALL NO. PL6449 .A48 2005a (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)

3 AUTHOR Alvarado, Genie
TITLE Index of rains by island
CALL NO. PL6449 .A482 2005a (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)

4 AUTHOR Alvarado, Genie
TITLE Index of winds
CALL NO. PL6449 .A49 2005 (located Hawn Place Names Ref and Hawn)

5 AUTHOR Alvarado, Genie
TITLE Index of winds by island
CALL NO. PL6449 .A492 2005 (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)

6 AUTHOR Kent, Harold
TITLE Treasury of Hawaiian words in one hundred and one categories
CALL NO. PL6446 .K46 1986 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton Ref)
CALL NO. PL6446 .K46 1993 (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)

6 TITLE Ka Makani; mai ka puke wehewehe ‘ōlelo ‘o Hawaiian dictionary
CALL NO. PL6449 .M34 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)
NOTE: Winds

Locations:
Hawn Place Names Ref....in Hawn reading room
Hawn Ref..........................in Hawn reading room
Hawn..................................in Hawn stacks, request online
Hamilton in general Hamilton stacks
Hamilton Ref......in Hamilton ref areas
SOURCES ON ISLANDS

KAU‘I

1. **TITLE**: Archaeology on Kaua‘i
   **CALL NO.**: DU628 .K3 A72 (located in Hawn Place Names Ref and Hawn)
   **NOTE**: Newsletter describing various archaeological sites on Kaua‘i. Many articles authored by Bill Kikuchi. Not indexed.

2. **AUTHOR**: Bennett, Wendell Clark
   **TITLE**: Archaeology of Kaua‘i
   **CALL NO.**: AM101 .B442 no.80 (located in Hawn)
   **CALL NO.**: AM101 .B442 no.80 1971 (located in Hamilton)

3. **AUTHOR**: Cook, Christopher Leland
   **TITLE**: Kaua‘i in history: a guide to the resources
   **CALL NO.**: DU628 .K3 K346 2000 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

4. **AUTHOR**: Clark, John R. K.
   **TITLE**: Beaches of Kaua‘i and Ni‘ihau
   **CALL NO.**: DU628 .K3 C58 1990 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

5. **AUTHOR**: James, Van
   **TITLE**: Ancient sites of Kaua‘i: a guide to Hawaiian archaeological and cultural places of interest
   **CALL NO.**: DU628 .K3 J36 2015 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, and Hamilton)

6. **AUTHOR**: Soehren, Lloyd J., comp.
   **TITLE**: Catalog of Kaua‘i place names, including Ni‘ihau, Lehua and Kau‘ula
   **CALL NO.**: DU628 .K3 S63 2002b (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton Ref)

7. **AUTHOR**: Wichman, Frederick B.
   **TITLE**: Kaua‘i: ancient place-names and their stories
   **CALL NO.**: GR110 .H38 W47 1998 (located in Hawn and Hamilton)

8. **AUTHOR**: Wichman, Frederick B.
   **TITLE**: Kauai tales
   **CALL NO.**: GR385 .H3 W53 1985 (located in Hawn and Hamilton)

9. **AUTHOR**: Wichman, Frederick B.
   **TITLE**: More Kaua‘i tales
   **CALL NO.**: PS571 .H3 B35 no.70 (located in Hawn and Hamilton)

10. **AUTHOR**: Wichman, Frederick B.
    **TITLE**: Polihale and other Kaua‘i legends
    **CALL NO.**: PS571 .H3 B35 no.53-54 (located in Hawn and Hamilton)
O‘AHU

<table>
<thead>
<tr>
<th>#</th>
<th>AUTHOR</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
<th>NOTE:</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Alameida, Roy.</td>
<td>‘O Kamapuaa: na wahi pana o Ewa</td>
<td>GR110 .H38 A42 1980a (located in Hawn)</td>
<td>Legends in English of ‘Ewa</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>DU629 .O3 B84 1993 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>DU629 .O3 B84 2007 (located in Hawn)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Clark, John R. K.</td>
<td>The beaches of O‘ahu</td>
<td>GB458.8 .C59 2005 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td>Hawaiian cultural sites database project</td>
<td>DU628 .O3 C665 1986 (located in Hawn)</td>
<td>Lists sites and refers to publications in which information is found.</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
<td>Hawaiian place names: the significance of Hawaiian sites, their locations, and interpretation of their names</td>
<td>DU622 .H388 (located in Hawn)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Puowaina v. 2:2</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Pokai v. 3:1</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Kuapa v. 3:2</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Kapalama v. 4:1</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Kaluanui v. 4:2</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Oahu land divisions: moku/ahupuaa v. 2:1</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Pohukaina v. 1:1</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>Also called: Significance of Hawaiian sites.</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Hoakalei Cultural Foundation</td>
<td><a href="http://www.hoakaleifoundation.org/">http://www.hoakaleifoundation.org/</a></td>
<td></td>
<td>Includes lesson plans, maps, photographs, and the history of places and preserves in the ‘Ewa plain</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Hibbard, Don.</td>
<td>The view from Diamond Head: royal residence to urban resort</td>
<td>HD268 .H66 H53 1986 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
<td>Includes numerous photographs showing the history of Waikīkī.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Locations: Hawn Place Names Ref........in Hawn reading room  Hamilton in general Hamilton stacks
Hawn Ref........................................in Hawn reading room  Hamilton Ref......in Hamilton ref areas
Hawn................................................in Hawn stacks, request online
CALL NO. DU624 .J36 2010 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

9 AUTHOR Klieger, Paul Christiaan.
TITLE Nā maka o Hālawa: a history of Hālawa ahupua'a, O'ahu
CALL NO. DU624 .A1 H34 no.95-1 (located in Hawn and Hamilton)

10 AUTHOR Landgraf, Anne Kapulani, 1966-
TITLE Nā wahī pana 'o Ko'olau Poko = Legendary places of Ko'olau Poko
CALL NO. DU628 .O3 L36 1994 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)
NOTE: Photographs and information about the ahupua'a of Kualoa, Hakipu'u, Waiakāne, Waiahole, Ka'ala, Wai'e, Kahalu'u, Ke'eia, Kāneohe, Kailua, Waimānalo.

11 AUTHOR Maly, Kēpa and Onaona Maly
TITLE He Mo'olelo ʻĀina-Traditions and Storied Places in the District of ʻEwa and Moanalua (in the District of Kona), Island of O'ahu: A Traditional Cultural Properties Study-Technical Report
http://www.kumupono.com/West%20Oahu%20Ethnography/west_oahu_ethnography.html

12 AUTHOR McAllister, J. Gilbert
TITLE Archaeology of Oahu
CALL NO. AM101 .B442 no.104a (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

13 AUTHOR Mitchell, Donald D. Kilolani
TITLE Ke alanui a puni o O'ahu = The highway around O'ahu
CALL NO. DU628 .O3 M57 1984 (located in Hawn and Hamilton)
NOTE: "Including articles on eight ahupuaa in Koolau Poko."

14 TITLE Pana O'ahu; sacred stones, sacred land
CALL NO. DU624.65 .P36 1999 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and in e-form)

15 AUTHOR Sterling, Elspeth P.
TITLE Sites of Oahu
CALL NO. DU628 .O3 S8 1978 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton Ref)

16 WEB SITE Traditions of O'ahu: Stories of an Ancient Island
http://apdl.kcc.hawaii.edu/oahu/
Includes stories by districts and winds of O'ahu

MOLOKAʻI

1 AUTHOR Ne, Harriet, 1915-1991
TITLE Tales of Molokai: the voice of Harriet Ne
CALL NO. GR110 .H38 N4 1992 (located in Hawn and Hamilton)
NOTE: A collection of traditional Hawaiian legends and contemporary folktales and stories and geography of Molokai and the storyteller's life and philosophy.
1 AUTHOR: Soehren, Lloyd J.
TITLE: A catalog of Moloka‘i place names, including Lāna‘i
CALL NO. DU628.M7 S63 2003a (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

3 AUTHOR: Summers, Catherine C.
TITLE: Molokai: a site survey.
CALL NO. GN4 .P32 no.14 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

LĀNA‘I

1 TITLE: Kaunolū: archaeological interpretive park
CALL NO. DU 628 .L3 K38 1992 (located in Hawn)

2 TITLE: Luahiwa: rain heiau and petroglyph preserve
CALL NO. DU628 .L3 L83 1993 (located in Hawn)

3 AUTHOR: Soehren, Lloyd J.
TITLE: A catalog of Moloka‘i place names, including Lāna‘i
CALL NO DU628 .M7 S63 2003a (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

KAHOʻOLAWE

1 TITLE: Ka hoʻolawe, nā leo o Kanaloa: chants and stories of Kahoʻolawe
CALL NO. DU628 .K25 K26 1995 (located in Hawn and Hamilton)

2 AUTHOR: McAllister, J. Gilbert
TITLE: Archaeology of Ka hoolawe
CALL NO. AM101 .B442 no.115 (located in Hawn and Hamilton)
CALL NO. AM101 .B442 no.115 1971 (located in Hawn and Hamilton)

3 AUTHOR: Reeve, Rowland B.
TITLE: The place names of Kahoʻolawe: a study of those place names from the island of Kahoʻolawe
CALL NO. DU628 .K25 K253 no.16 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)

4 AUTHOR: Reeve, Rowland B.
TITLE: Na wahi pana o Kahoʻolawe = The storied places of Kahoʻolawe: a study of the traditional cultural places on the island of Kahoʻolawe
CALL NO. DU628 .K25 K253 no.17 (located in Hawn and Hamilton)

5 WEB SITE: Kahoʻolawe Island Reserve Commission
http://kahoolawe.hawaii.gov/media-video.shtml

MAUI

1 AUTHOR: Ashdown, Inez MacPhee, 1899-
TITLE: Ke Alaloa o Maui
CALL NO. DU628 .M3 A829 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)
NOTE: History and legends of important sites in Maui.

Locations: Hawn Place Names Ref....in Hawn reading room Hawn Ref.......................... in Hawn reading room Hawn....................................in Hawn stacks, request online
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>AUTHOR</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>3</td>
<td>Clark, John R. K.</td>
<td><strong>The beaches of Maui County</strong></td>
<td>DU628 .M3 C55 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>DU628 .M3 C55 1989 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Duensing, Dawn E.</td>
<td><strong>Maui in history: a guide to resources</strong></td>
<td>DU628 M3 D84 1998 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
<td><strong>Island to island heritage: preserving Hawai‘i’s history ; Maui i ke au mua = Maui in the first era</strong></td>
<td>AV/C VIDEOTAPE 7778 (located in Sinclair)</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>NOTE: Presenting an overview of Hawaiian history from settlement by Polynesians to the development of a multi-racial population. Shows historic sites and buildings on the islands of Maui, Kaho‘olawe, Moloka‘i and Lāna‘i.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>James, Van</td>
<td><strong>Ancient sites of Maui, Moloka‘i, and Lāna‘i</strong></td>
<td>DU624 .J35 2002 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Sterling, Elspeth P.</td>
<td><strong>Sites of Maui.</strong></td>
<td>DU628 .M3 S72 1998 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn, Hamilton and Hamilton Ref)</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Anderson, Michelle</td>
<td><strong>The Storied Places of West Maui: History, Legends, and Place Names of the Sunset Side of Maui</strong></td>
<td>GR110 .H38 A53 2016 (located in Hawn)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**HAWAI‘I ISLAND**

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>AUTHOR</th>
<th>TITLE</th>
<th>CALL NO.</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Clark, John R. K.</td>
<td><strong>Beaches of the Big Island</strong></td>
<td>DU628 .H28 C53 1985 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>James, Van</td>
<td><strong>Ancient sites of Hawai‘i: a guide to archaeological and cultural places on the Big Island</strong></td>
<td>DU628 .H28 J36 2014 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton)</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Soehren, Lloyd, comp.</td>
<td><strong>A catalog of Hawai‘i place names: compiled from the records of the Boundary Commission and the Board of Commissioners to Quiet Land Titles of the kingdom of Hawaii</strong></td>
<td>DU622 .S64 2005 (located in Hawn Place Names Ref, Hawn and Hamilton Ref)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Locations:  
- Hawn Place Names Ref...in Hawn reading room  
- Hamilton in general Hamilton stacks  
- Hawn Ref..........................in Hawn reading room  
- Hamilton Ref......in Hamilton ref areas  
- Hawn..............................in Hawn stacks, request online
NOTE


4

AUTHOR
Stokes, John F. G.

TITLE
Heiau of the Island of Hawaii: a historic survey of native Hawaiian temple sites

CALL NO.
GN4 .B57 (located in Hawn and Hamilton)

Locations:
Hawn Place Names Ref........in Hawn reading room
Hawn Ref........................in Hawn reading room
Hawn................................in Hawn stacks, request online
Hamilton in general Hamilton stacks
Hamilton Ref...........in Hamilton ref areas

12